



### 香港旅遊的特點和趨向

近兩年來，旅遊業是香港經濟中表現出色的一環。據旅遊協會統計，去年香港的遊客數目比前年增加百分之三十三點六，今年上半年又增長百分之十一點九。去年遊客的數目達到三百五十萬人次，今年估計可增至三百八十萬人次。旅遊業除提供外匯收入外，更使香港得以彌補有形貿易赤字，其最大特點，是能夠將這些外匯收入迅速運用到其他經濟環節，進而刺激投資和創造更多的就業機會。

據旅遊協會發表的今年上半年統計資料顯示，香港外來遊客來源地主要為美國、加拿大、東南亞、日本、澳洲及新西蘭、西歐。其中以美加遊客消費最大，佔總消費額的百分之二十五，其次為東南亞遊客，佔百分之十六點七。除了東南亞遊客的消費額比去年同期增加百分之六點五之外，其餘各區均增加百分之五至百分之十。

香港物美價廉的商品，是對外來遊客的主要吸引力。據統計，今年上半年外來遊客在香港的消費額高達七十二億三千四百萬港元，較去年同期增長百分之十一點九。其中以購物消費最大，佔總消費額百分之五十九點九；其次為酒店住宿，佔百分之二十九點八；外出飲食佔百分之九點五；觀光佔百分之二點二。除了娛樂消費下降了百分之三點九之外，其他各項消費平均都有超過百分之十的增長。可見香港在遊客心目中仍是一個「購物天堂」。

香港越來越多地作為國際會議地點，則是香港外來遊客增加的第二個因素。今年頭九個月內，在香港舉行的國際性會議及展覽會接近三百個，來自世界各地的參加者八萬多人，比去年同期增加了百分之四十。這類會議遊客的消費，比一般遊客高出二至三倍。

目前，香港缺乏之大型的會議場所，等到國際會議中心落成後，這方面的活動將更加頻繁。事實上，一百多個國際會議已經編定在香港舉行，排期直至一九八九年。

香港接待過境旅客越來越多，是旅遊業持續發展的第二個因素。這些旅客有轉赴大陸、也有轉赴台灣、澳門的，此外，也有參與各類商業及金融活動的投資人士。基於大陸採取開放政策，今後前往香港或途經香港轉往大陸的旅客，將繼續增加。同時，大陸居民「一香港一雙程」探親的數目日增。由廣東旅遊公司舉辦的「一香港一大陸」兩地共有五萬七千多人抵港。由於這些大陸客都有香港親友隨同，消費能力不低。

過去兩年，香港酒店業投資一度減緩，以致房間供應不應求，但情況已開始改善，目前已有十四間新酒店正在興建，預計到八九年，酒店房間數量將從目前的一萬八千間，增至二萬五千間。

據一些專家指出，香港吸引遊客之道，主要在於擁有東方文化氣息，西方現代化的設施和服務，五花八門的消費場所，以及多姿多采的酒吧、餐館，包羅萬有的食物等。如能保持和發展這些特點及優勢，香港旅遊業將可繼續東山再起。

### 香港旅行社須領牌照

「香港消息」由於近來有些旅行社欺騙顧客，組織旅行團「一貨不對辦」，甚至收取費用後宣佈閉門，因此港府最近決定旅行社必須領牌照，並且將於八六年二月起開始發牌。

港府在十月底委任八名旅遊業、商界和消費者委員會代表，組成旅行社發牌及管制諮詢委員會，專責研究如何發牌及管制旅行社。這次向旅行社全面發牌的事，就是由該委員會決定及負責辦理的。據說，是不守行為紀錄，以及是否有正當業務的辦公地點。

### 陳經邦及其

#### 「大第伯宗」

明朝進士陳經邦的住宅，位於大第伯宗，建於大第伯宗，(一五九二)，迄今已歷三百九十多年，是福建現存最古老的木構建築物。

陳經邦，福建莆田人，是明神宗萬曆四十四年進士，授翰林院編修。隆慶時，選為東宮講官。後來太子登基，稱萬曆皇帝，陳經邦進侍講學士。歷皇帝，陳經邦進侍講學士。由日侍講官，至禮部尚書陳學士。因此，陳經邦對當時國家的興衰，帝皆採納，曾寫「責難陳善」四字御書賜。後來，陳經邦奉命勘定陵工程，覆旨時意見和當權宰相不合，受到排擠，就請求退休，當時才四十多歲。退休後，他寄情山水，文墨三十多年，死後獲贈太子少保，著有「羣玉山房詩集」。

#### 「中古今」

陳經邦的住宅，位於莆田縣城廂前街，是明朝一品官等級修建的府第。五進，一百二十間，今存大門起至第三進的全部房屋。大門門額「大第伯宗」四個大字，出自明代隆慶二年戊辰狀元羅元華的手筆。

### 弈林高手為何多長壽?

歷來許多弈林名家，享有令人羨慕的高壽。如一生與翰墨相伴的白居易，雖處於艱難四起、兵荒馬亂的年代，但活到七十四歲。近代圍棋高手「南劉(棟樓)北顧(水如)」，都活到八十多歲。「謝俠遜」最近才在上海舉行百歲壽辰。

為什麼弈林高手多長壽?因為下棋是一種良好的健身活動。面對千變萬化的棋局，可以陶冶性情，調節情緒。

據醫學界分析，人到老年，機能退化，動脈硬化，冠心病等老年性疾病也往往接踵而來。下棋是一種健康的娛樂和積極的休息，能使老人擺脫日常生活中的糾葛，解除外界不良的精神刺激，甚至忘掉肉體上的病痛。

從醫學觀點來看，弈棋者通過控制自己的心理活動，能調節一些生理功能(如呼吸之快慢、心跳之節律)，從而疏導鬱結，協調陰陽。這樣，再輔以科學的調養和適當的藥物，不僅可以延緩衰老，還有助於病情的控制和好轉。另外，棋枰上縱橫馳騁，頭腦更賦人以信心、勇氣和活力，有助於老年人克服疾病的困擾。古人把棋藝稱為「仙機」，此說雖然帶些神秘色彩，但見其奕棋有益身心健康和長壽。

### 藝術家貝多芬的墓誌

音樂家貝多芬的墓誌上，刻着這樣一句話：「他總是以他自己的一顆人類善心對待所有的人。貝多芬生前曾這麼說過：『我死了以後，請不要忘記我。因為我活著的時候總是想到你們，使你們幸福。』貝多芬的墓誌深刻地揭示了他的人生態度。」

▲藝術家拉斐爾的墓碑上，寫着一句話：「大自然害怕他會勝過自己的工作，死了，它又害怕自己也會死亡。」合著而歌詠地讚頌了拉斐爾的精湛技藝。

### 華安國貨公司冬節酬賓大特價：

- |                   |                  |
|-------------------|------------------|
| 人參潤膚膏 \$ 3.99 打   | 五加參酒 2/ \$15.00  |
| 人參潤膚膏 \$ 4.25 瓶   | 人參酒 2/ \$13.00   |
| 九里香餃子 75¢ 扎       | 女庄襪褲 3/ \$6.99   |
| 木盒鐵觀音茶 2/ \$8.75  | 男庄工夫鞋 2/ \$11.00 |
| 木盒普洱茶 2/ \$6.50   | 女庄工夫鞋 \$ 4.99    |
| 鐵罐荔枝紅茶 2/ \$ 3.99 | 男燈心絨拖鞋 2/ \$8.99 |
| 紅盒烏龍茶 2/ \$2.65   | 膠拖鞋 \$ 2.25      |
| 烏龍茶包 2/ \$ 1.75   | 男短襪 3/ \$6.99    |
| 尼龍牙刷 3/ \$ 1.59   | 女棉衣 \$ 15.00     |
| 豐華原子筆 \$ 1.49     | 女棉背心 \$ 12.00    |
- 各式信紙、男米色文化衫、湯碗仔、竹織品、買二送一。  
參茸畫、鑲飾織花八折、電動玩具五折。  
日期：由十二月六日至廿六日止。

## 廣東餐館

KWANG TUNG RESTURANT

137 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C.

電話：682-1514

各種精美點心 大 \$7.95 (足兩位用) 小 \$4.25

特價酬賓席 \$79.00

特價快餐酬賓券 每位 \$ 2.75 (由即日起至十二月底止) 歡迎預購

## 紅寶食品公司

精製南北美點 品質價平

蝦餃、燒賣、水餃、雲吞、粉卷、燒餅、芝麻包、肉包、梅菜肉包、牛仔、燒臘、各式、芝麻湯丸、銀絲卷、五沙包、花卷。

一頂好出品，出品頂好

各大酒店及商場均有售 歡迎批發訂購

頂好食品有限公司

DING HAU FOODS CO. LTD.

13-12200 Vulcan way Richmond B.C. 電話：(604) 278-1554

無任歡迎

零售批發

新張期間 燒臘 每籠只售八毫

地址：北七街 2614 號 (由商場對面)

2614 E. HASTINGS VAN. B.C. V5K 1Z6

電話：(604) 255-6714

(歡迎來電訂購)

## 點止一味靠撞

更會 拗橫折曲

手工精良—你會滿意  
用正好料—你得保證  
撞車 噴車  
搵百達做—你有着數  
百達車身修理廠

引進最新 Hi-Tech 噴油技術  
專為日本、德國新車補油

HAWKS AUTO BODY

794 Powell 拋街夾士街  
(近日本街)

電話：251-9119

## 安亞(天寶)旅遊

EXECUTIVE TRAVEL

- 代售各大航空公司機票
- 代訂各地旅遊、汽車、酒店、旅行保險
- 代辦中國簽證，加拿大護照，台灣簽證
- 中國逍遙遊 直接主辦 華人領隊 每月均有團出發
- 來回西雅圖香港特平機票 \$899 起

總行：片打西街 1050 號 688-8321  
華埠分行：片打東街 127 號商場 688-2311

## 簡業存旅行社

Gunn's Travel Ltd.

438 MAIN STREET - VANCOUVER, B.C. CANADA

V6A 2T4

Telephone: 685-2235  
685-2236

飛機票大平賣 (須預早定位)

由雲高華來回以下各城市

三藩市	一百七十九元
羅省	一百七十五元
(要定酒店一晚至四晚)	
卡利	一百一十八元
沙士頓	一百三十八元
溫地	一百五十八元
多朗度	一百九十八元
滿地可	二百六十八元
紐約	三百五十八元
亞美	三百六十八元

## 專通渠道

夜服務

專通渠道 專修各種

電話：254-1176 或 253-7363 余先生

## 建安建築公司

電話：255-6962

屋頂瓦仔 膠質水瀝 雙層玻璃窗

土庫間格 商店裝修 廚廁改律

VINYL SIDING 建築商 特價優待

每平方尺 70¢ 更代辦政府五千元維修補助

## 健康蒸氣浴按摩中心

蒸氣浴確保身心健康 按摩更可以保持青春

活絡筋骨、舒暢愉快 中日美女 為君服務

健身房 桑拿浴室 私人按摩室 公共及私人浴室

高尚享受 招呼週到 歡迎男女老幼惠臨指導

164 E. HASTINGS ST. VANCOUVER, B.C. 684-3434

## 盛昌水喉

鄭先生

Tel: 324-1486, 738-7775

專通渠道 改渠換廁  
急修漏水 裝熱水爐  
精改廚廁 日夜服務

## 基信建築裝修

免費估價

內外油漆 水庫翻新 舊屋翻新

大小裝修 油漆工程 油漆工程

電話：434-0869

## 彭鴻記裝飾

電話：874-6915

工土室裝承  
作庫內修建  
安間設油新  
當格計漆屋

## 啟新建築公司

電話：874-4905

代辦政府五千元 維修補助

大小裝修工程 外油、鋼窗、地頂、噴油 一律大特價

## 永成裝修

免費估價

免廚改露 水磁商土政府  
費櫃建 台喉磚業庫府  
漆翻 翻電瓦住間註  
油新 房器面宅格冊

請電 875-0688 余洽

## 田健三行工程

Tien Tin Construction Ltd.

包工大小土庫內外油漆  
車房陽台內外油漆  
細工間格 油漆工程

日夜電話：254-2764

## 遠東建築工程公司

FAR EAST CONSTRUCTION

PHONE 325-8002

免大小水電磚室內土庫房  
費估價通鋪磚內外間格  
工程工渠築築砌漆修

## 楊氏建築裝修

工砌磚瓦內土  
精碑芭仔外庫  
價砌路水油漆  
廉石面潤漆格

電話：430-1089

## 榮昌裝修公司

電話：874-8043

(廿四小時服務)

## A. CHIN 陳達良

電話：291-0505

專門建造

各種住宅及商業樓宇、新舊裝修。

▲承接建屋工程。每平方尺由 \$32.00 起

▲加建及裝修。土庫套房、敞開的汽車間車房。

▲三合土、磚瓦等。所有其他附帶建築工作

▲新商業樓宇、舖面、固定裝置。

▲餐廳、雜貨店、裝修。

▲隔文、防火設備。改良至符合車詩規定

▲烟火警報系統、防火門、隔火設備等。

▲火災後復原工程。保險。

免費估價

## 實用鋁鐵工程公司

PRACTICAL IRONWORKS LTD.

NO. 9-7315 MEADOW AVE. SOUTH BURNABY B.C.

精造：\* 防盜窗花 \* 樓梯扶手 \*  
\* 鋁質欄杆 \* 大小鐵閘 \*

免費估價。歡迎查詢

電話：公司 430-4552 住家 325-9541

## 植楓建築公司

Z-MAPLE CONTRACTING LTD.

電話：872-7381 873-1995

油漆屋頂房庫文業建 政府牌照  
安裝水電隔間樓改 免費估價  
磚修露台格面建

## 恆利水電暖氣工程

HENRY'S CONTRACTOR (1978) LTD.

專門安裝修理水喉、電  
火、暖氣及家庭電器設  
備工程。電動通喉。

296-8924 24HRS: 438-1237

## 漆健三行工程

KEN ENG CONSTRUCTION CO.

PAINTING, PARTITIONING & ALTERATION

廚房內外土庫水電大價  
房仔修補內外油漆工特  
房水改油漆裝修格特  
價新裝修油漆噴漆平價

電話：872-5877 或 876-4594

## 仔寶電器冷器

電話：321-4482 24小時服務

政府註冊 專業技師  
修理安裝 保證妥當

雪櫃維修 製雪機  
洗碟機 冰櫃  
乾衣機 微波爐

## 大東水電冷氣修理

152/ S.E. MARINE DR.

電爐、乾洗機、雪櫃、冰箱、  
安裝水喉、大東價錢特別平、免  
費估價有舊雪櫃、電爐平價出賣  
包用。免費搬運。321-2050  
夜 251-4698

## 專門起屋

新建築工程公司

專門承建新屋、兼開新屋土庫  
全部鬼佬技工、保證材料上乘  
政府合法牌照、起貨快捷妥當

參加我們的建築計劃，可獲節省二萬元

電話：255-9147

## 仔寶電器冷器

電話：321-4482 24小時服務

政府註冊 專業技師  
修理安裝 保證妥當

雪櫃維修 製雪機  
洗碟機 冰櫃  
乾衣機 微波爐

## 實用鋁鐵工程公司

PRACTICAL IRONWORKS LTD.

NO. 9-7315 MEADOW AVE. SOUTH BURNABY B.C.

精造：\* 防盜窗花 \* 樓梯扶手 \*  
\* 鋁質欄杆 \* 大小鐵閘 \*

免費估價。歡迎查詢

電話：公司 430-4552 住家 325-9541